



Warszawa, dnia 05.05.2008 r.

RZECZPOSPOLITA POLSKA  
MINISTERSTWO SPRAWIEDLIWOŚCI

Al. Ujazdowskie 11  
00-950 WARSZAWA Skr. Pocz. 33  
Centrala tel. 521-28-88

**BDG-III-3820-12/08**

## Do Wykonawców

Dotyczy: postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na „Dostawę 2 sztuk serwerów i 1 sztuki macierzy dyskowej”.

Znak sprawy postępowania nadany przez Zamawiającego: **BDG-III-3820-12/08.**

Ministerstwo Sprawiedliwości, jako Zamawiający w przedmiotowym postępowaniu, działając zgodnie z art. 38 ust. 2 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 - Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z dnia 29 listopada 2007 r. Nr 223, poz. 1655), zwanej dalej „ustawą”, w związku z art. 38 ust. 1 ustawy, przekazuje treść zapytań wraz z wyjaśnieniami treści Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, zwanej dalej „SIWZ”:

### **Pytanie nr 1**

Czy Zamawiający wymaga, aby po połączeniu dotychczasowych serwerów Alpha i dostarczonych w ramach w/w przetargu dwóch serwerów i macierzy dyskowej aplikacje pracujące obecnie na maszynach Alpha w dalszym ciągu mogły pracować na tych maszynach? Pytanie to łączy się z koniecznością wykonania upgrade'u systemu operacyjnego OpenVMS na maszynach DS20E oraz DS25 do wersji 8.3, aby można było stworzyć mieszany OpenVMS Cluster z maszyn Alpha oraz Integrity. Jeżeli wymagane byłoby, aby w dalszym ciągu dotychczasowe aplikacje pracowały na maszynach Alpha, wówczas oprócz upgrade'u systemu operacyjnego OpenVMS do wersji 8.3, który to upgrade wystarczyłby do zapewnienia współdostępności do zasobów dyskowych, należałoby również wykonać upgrade narzędzi aplikacyjnych ACMS oraz DECforms.

### **Odpowiedź nr 1**

Zamawiający planuje dalszą eksploatację (w ograniczonym zakresie) serwerów ALPHA z wykorzystaniem posiadanych licencji i specjalistycznego oprogramowania. W związku z powyższym wymaga by zasoby macierzy dyskowej były dostępne zarówno dla maszyn ALPHA jak i tych będących przedmiotem niniejszego zamówienia. Zasoby te będą współużytkowane w ramach klastra VMS przez serwery jednego typu – tzn. albo tylko przez klaster maszyn ALPHA albo tylko przez klaster maszyn dostarczonych w ramach niniejszego zamówienia.

Jednocześnie, w odpowiedzi na pytanie nr 1, Zamawiający w przedmiotowym postępowaniu, działając zgodnie z art. 38 ust. 4 ustawy modyfikuje treść SIWZ w taki sposób, że w Załączniku nr 1 do umowy - Warunki montażu i uruchomienia dostarczonego sprzętu w Rozdziale I. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia w pkt. 8 dokonuje modyfikacji:

**było:**

uruchomienie układu CLUSTER systemu OpenVMS dla posiadanych przez Zamawiającego serwerów z procesorem ALPHA i komputerów dostarczonych w ramach niniejszego zamówienia

**jest po modyfikacji:**

uruchomienie układu CLUSTER systemu OpenVMS dla posiadanych przez Zamawiającego serwerów z procesorem ALPHA i komputerów dostarczonych w ramach niniejszego zamówienia. Zamawiający oczekuje wykonania klastra mieszanego z serwerów ALPHA i

dostarczonych maszyn lub zbudowania konfiguracji dwóch klastrów – oddzielenie dla komputerów ALPHA i maszyn dostarczonych, z zapewnieniem dostępu obu klastrów do zasobów dyskowych na macierzach dyskowych

Zamawiający w załączniku przekazuje:

- Załącznik nr 1 do Umowy - Warunki montażu i uruchomienia dostarczonego sprzętu,

uwzględniający zmianę wynikającą z modyfikacji treści SIWZ.

### **Pytanie nr 2**

Ile licencji użytkowników OpenVMS (concurrent licence) posiada Zamawiający na maszynach Alpha?

### **Odpowiedź nr 2**

Zamawiający posiada 147 licencji użytkownika systemu OpenVMS w wersji 7.3-2.

### **Pytanie nr 3**

Ile licencji użytkowników OpenVMS (concurrent licence) Zamawiający będzie potrzebował na maszynach Alpha po utworzeniu konfiguracji OpenVMS Cluster na maszynach Alpha oraz dwóch dostarczonych serwerach?

### **Odpowiedź nr 3**

Zamawiający będzie potrzebował 32 licencji użytkownika w konfiguracji sprzętowej, która jest przedmiotem zamówienia.

Ponadto, Zamawiający zgodnie z art. 38 ust. 6 ustawy, w wyniku modyfikacji treści SIWZ przedłuża termin składania i otwarcia ofert.

Nowy termin składania i otwarcia ofert został ustalony na **dzień 09.05.2008**.

Miejsce oraz godziny składania i otwarcia ofert pozostają bez zmian.

Wszystkie wymagane oświadczenia i dokumenty winny uwzględniać zmianę terminu składania ofert.

Przesunięciu ulegają odpowiednio także inne terminy np.: początek biegu terminu związania ofertą oraz oznaczenia umieszczane na opakowaniu oferty.

Bieg terminu związania ofertą, który wynosi 30 dni rozpoczyna się wraz z upływem nowego terminu składania ofert.

**Modyfikacja zmienia treść SIWZ i jest wiążąca dla wszystkich Wykonawców.**

**Wyjaśnienia treści SIWZ są wiążące dla wszystkich Wykonawców.**

**Zamawiający, zgodnie z Rozdziałem VII pkt 2 SIWZ oraz w oparciu o art. 27 ust. 2 ustawy, żąda od Wykonawcy niezwłocznego potwierdzenia otrzymania faksem niniejszego pisma na numer faksu (0 22) 52 12 821.**

z upoważnienia  
Dyrektora Generalnego  
Ministerstwa Sprawiedliwości  
/-/  
**Jerzy Ożgo**

### **Załącznik:**

1. Załącznik nr 1 do Umowy - Warunki montażu i uruchomienia dostarczonego sprzętu.